



## CHERRY KW 3000

### Wireless Keyboard

64410198-00-DE, EN, FR, ES, IT, NL, SV, NO, DK, FI, PL, CS, SK, SL, HR, BG, ZH, © APR 2023 [JK-3000xx-2]

## DE BEDIENUNGS-ANLEITUNG

- ① Batteriestatus-LED
- ② Rechner
- ③ E-Mail Programm
- ④ Browser, Startseite
- ⑤ Standby

### Bevor Sie beginnen ...

Jedes Gerät ist anders! In der Bedienungsanleitung erhalten Sie Hinweise zur effektiven und zuverlässigen Verwendung.

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam durch.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung auf und geben Sie sie an andere Benutzer weiter.

Die CHERRY KW 3000 ist eine kabellose Tastatur zur Bedienung von PCs/Notebooks.

Für Informationen zu weiteren Produkten, Downloads und vielem mehr, besuchen Sie bitte [www.cherry.de](http://www.cherry.de).

### 1 Zu Ihrer Sicherheit

#### Erstreckungsfahrer durch Verschlucken von Kleinteilen

- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern unter 3 Jahren auf.

#### Explosionsgefahr durch falsche oder falsch eingeleitete Batterie

- Verwenden Sie nur Batterien des in den Technischen Daten genannten Typs.
- Legen Sie die Batterien entsprechend der Markierungen (+/-) im Batteriefach ein.

#### "Repetitive Strain Injury" = "Verletzung durch wiederholte Beanspruchung"

RSI entsteht durch kleine, sich ständig wiederholende Bewegungen.

- Richten Sie Ihren Arbeitsplatz ergonomisch ein.
- Positionieren Sie Tastatur und Maus so, dass sich Ihre Oberarme und Handgelenke seitlich vom Körper befinden und ausgestreckt sind.
- Machen Sie mehrere kleine Pausen, ggf. mit Dehnübungen.
- Ändern Sie oft Ihre Körperhaltung.

### 2 Empfänger mit dem PC/Notebook verbinden

- 1 Schließen Sie den Empfänger möglichst an einer USB 2.0-Buchse des PCs/Notebooks an (dieser hat meist eine weiße oder schwarze Führung).

### 3 Energiespar-Funktion

Die Tastatur schaltet bei Nichtbenutzung in einen Schlaf-Modus, in dem sie fast keine Energie benötigt. Beim ersten Tastendruck schaltet sie sich automatisch wieder ein.

### 4 Batteriestatus-LED

Nachdem die LED rot blinkt, sollten Sie die Batterie in Kürze wechseln.

### 5 Geräte individuell konfigurieren

Mit der Software CHERRY KEYS können Sie viele Tasten der Tastatur frei belegen. Dadurch können Sie mit einem Tastendruck auf Apps, Dateien, individuelle Textbausteine oder Makros zugreifen. Sie erhalten CHERRY KEYS als kostenlosen Download auf [www.cherry.de](http://www.cherry.de).

### 6 Gerät reinigen!

**HINWEIS! Aggressive Reinigungsmittel und Flüssigkeiten können das Gerät beschädigen**

- Verwenden Sie zur Reinigung keine Lösungsmittel wie Benzin oder Alkohol und keine Scheuermittel oder Scheuerschwämme.
- Verhindern Sie, dass Flüssigkeit in das Gerät gelangt.
- Entfernen Sie nicht die Tastkappen der Tastatur.

### 7 Falls das Gerät nicht funktioniert

- Prüfen Sie, ob die Batterie korrekt eingeleitet sind und genügend Spannung haben.
- Schließen Sie den Empfänger an einem anderen USB-Anschluss am PC an.
- Schließen Sie den Empfänger an einer USB 2.0-Buchse des PCs/Notebooks an (dieser hat meist eine weiße oder schwarze Führung). An USB 3.0-Buchsen (blau Führung) kommt es manchmal zu Fehlfunktionen.

### 8 Gerät und Batterien entsorgen

- Entsorgen Sie Geräte und Batterien mit diesem Symbol nicht mit dem Hausmüll.
- Entnehmen Sie die Batterien aus dem Gerät.
- Entsorgen Sie Geräte und Batterien, entsprechend den gesetzlichen Vorschriften, bei Ihrem Händler oder den kommunalen Sammelstellen.

### 7 If the devices do not work

- Check whether the batteries are inserted correctly and have sufficient voltage
- Connect the receiver to another USB port on the PC.
- Connect the receiver to a USB 2.0 port on your PC/laptop (this usually has a white or black guide).
- Malfunctions occasionally occur on USB 3.0 ports (blue guide).

### 8 Disposing of the device and batteries

- Do not dispose of devices and batteries with this symbol in household waste.
- Take the batteries out of the device.
- Dispose of the devices and batteries in accordance with statutory regulations – at your local dealer or at municipal recycling centers.

### 9 Technical data

Designation	Value
Supply voltage	Keyboard: 0.9 ... 1.65 V SELV Receiver: 5.0 VDC ±5 % SELV
Power consumption	Keyboard: max. 40 mA Receiver: max. 75 mA
Keyboard battery	1 alkaline battery, type LR03 (AAA)
Transmission frequency	2400.0 ... 2483.5 MHz
Transmission power	Max. 10 mW [EIRP]
Storage temperature	-20 °C ... +65 °C
Operating temperature	0 °C ... +50 °C

### 10 Certifications

#### 10.1 EU Declaration of conformity

The company Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Germany hereby declares that this radio system model conforms to the European guideline 2014/53/UE. The full text of the EU declaration of conformity can be found under the following internet address: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

#### 10.2 Federal Communications Commission (FCC) Radio Frequency Interference Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Recient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

#### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

#### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

#### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

#### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

#### 9 Datos técnicos

Denominación	Valor
Tensión de alimentación	Teclado: 0.9 ... 1.65 V SELV Receptor: 5.0 VDC ±5 % SELV
Consumo de corriente	Clavier: 40 mA máx. Receptor: 75 mA máx.
Pila del teclado	1 pila alcalina manganeso, tipo LR03 (AAA)
Frecuencia de emisión	2 400,0 ... 2 483,5 MHz
Puissance d'émission	10 mW máx. [EIRP]
Temperatura de stockage	-20 °C ... +65 °C
Temperatura de service	0 °C ... +50 °C

#### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

#### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

#### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

#### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

#### 9 Datos técnicos

Denominación	Valor
Tensión de alimentación	Teclado: 0.9 ... 1.65 V SELV Receptor: 5.0 VDC ±5 % SELV
Consumo de corriente	Clavier: 40 mA máx. Receptor: 75 mA máx.
Pila del teclado	1 pila alcalina de manganeso, tipo LR03 (AAA)
Frecuencia de emisión	2400.0 ... 2483.5 MHz
Potencia de emisión	Máx. 10 mW [EIRP]
Temperatura de almacenamiento	-20 °C ... +65 °C
Temperatura de funcionamiento	0 °C ... +50 °C

#### 10 Declaración de conformidad de la UE

Por la presente, Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Alemania, declara que este tipo de equipo inalámbrico cumple la directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE se puede consultar en la siguiente dirección de Internet: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

#### 9 Dati tecnici

Denominazione	Valore
Tensione di alimentazione	Tastiera: 0.9 ... 1.65 V SELV Ricevitore: 5.0 VDC ±5 % SELV
Corrente assorbita	Tastiera: max 40 mA Ricevitore: max 75 mA
Batteria tastiera	1 batteria alcalina al manganese, tipo LR03 (AAA)
Frequenza di trasmissione	2400.0 ... 2483.5 MHz
Potenza di trasmissione	Max. 10 mW [EIRP]
Temperatura di magazzinaggio	-20 °C ... +65 °C
Temperatura di esercizio	0 °C ... +50 °C

#### 10 Dichiarazione di conformità UE

Con la presente, Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Germania, con la presente dichiara che questo modello di impianto radio corrisponde alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile su Internet all' seguente indirizzo: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

#### 9 Technische Daten

Bezeichnung	Wert
Versorgungsspannung	Tastatur: 0,9 ... 1,65 V SELV Empfänger: 5,0 VDC ±5 % SELV
Stromaufnahme	Tastatur: max. 40 mA Empfänger: max. 75 mA
Batterie Tastatur	1 Alkali-Mangan-Batterie, Typ LR03 (AAA)
Sendefrequenz	2400,0 ... 2483,5 MHz
Sendeleistung	Max. 10 mW [EIRP]
Lagertemperatur	-20 °C ... +65 °C
Betriebstemperatur	0 °C ... +50 °C

#### 10 Certifications

##### 10.1 EU Declaration of conformity

The company Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Germany hereby declares that this radio system model conforms to the European guideline 2014/53/UE. The full text of the EU declaration of conformity can be found under the following internet address: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

##### 10.2 Federal Communications Commission (FCC) Radio Frequency Interference Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Recient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

##### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

##### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

##### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

##### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

##### 9 Datos técnicos

Denominación	Valor
Tensión de alimentación	Clavier: 0.9 ... 1.65 V SELV Receptor: 5.0 VDC ±5 % SELV
Consumo de corriente	Clavier: 40 mA máx. Receptor: 75 mA máx.
Pila del teclado	1 pila alcalina de manganeso, tipo LR03 (AAA)
Frecuencia de emisión	2 400,0 ... 2 483,5 MHz
Puissance d'émission	10 mW máx. [EIRP]
Temperatura de stockage	-20 °C ... +65 °C
Temperatura de service	0 °C ... +50 °C

##### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

##### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

##### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

##### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

##### 9 Datos técnicos

Denominazione	Valore
Tensione di alimentazione	Tastiera: 0.9 ... 1.65 V SELV Ricevitore: 5.0 VDC ±5 % SELV
Corrente assorbita	Tastiera: max 40 mA Ricevitore: max 75 mA
Batteria tastiera	1 batteria alcalina al manganese, tipo LR03 (AAA)
Frequenza di trasmissione	2400.0 ... 2483.5 MHz
Potenza di trasmissione	Max. 10 mW [EIRP]
Temperatura di magazzinaggio	-20 °C ... +65 °C
Temperatura di esercizio	0 °C ... +50 °C

##### 10 Dichiarazione di conformità UE

Con la presente, Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Germania, con la presente dichiara che questo modello di impianto radio corrisponde alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile su Internet all' seguente indirizzo: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

##### 9 Technische Daten

Bezeichnung	Wert
Versorgungsspannung	Tastatur: 0,9 ... 1,65 V SELV Empfänger: 5,0 VDC ±5 % SELV
Stromaufnahme	Tastatur: max. 40 mA Empfänger: max. 75 mA
Batterie Tastatur	1 Alkali-Mangan-Batterie, Typ LR03 (AAA)
Sendefrequenz	2400,0 ... 2483,5 MHz
Sendeleistung	Max. 10 mW [EIRP]
Lagertemperatur	-20 °C ... +65 °C
Betriebstemperatur	0 °C ... +50 °C

##### 10 Certifications

###### 10.1 EU Declaration of conformity

The company Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Germany hereby declares that this radio system model conforms to the European guideline 2014/53/UE. The full text of the EU declaration of conformity can be found under the following internet address: [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

###### 10.2 Federal Communications Commission (FCC) Radio Frequency Interference Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Recient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

###### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

###### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

###### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

###### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

###### 9 Datos técnicos

Denominación	Valor
Tensión de alimentación	Clavier: 0.9 ... 1.65 V SELV Receptor: 5.0 VDC ±5 % SELV
Consumo de corriente	Clavier: 40 mA máx. Receptor: 75 mA máx.
Pila del teclado	1 pila alcalina de manganeso, tipo LR03 (AAA)
Frecuencia de emisión	2 400,0 ... 2 483,5 MHz
Puissance d'émission	10 mW máx. [EIRP]
Temperatura de stockage	-20 °C ... +65 °C
Temperatura de service	0 °C ... +50 °C

###### 10.3 RF exposure statement

This device complies with the RF exposure requirements for mobile and fixed devices. However, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

###### 10.4 For UL

For use with Listed Personal Computers only!

###### 10.5 UKCA

UK Authorised Representative: Authorised Representative Service The Old Methodist Chapel Great Hucklow SK17 8RG UK

###### 10.6 Declaration of conformity UE

La société Cherry Europe GmbH, Auerbach/OPf., Allemagne, déclare par la présente que ce type d'équipement radioélectrique est conforme à la directive européenne 2014/53/UE. Vous trouverez l'intégralité de la déclaration de conformité UE sur Internet, à l'adresse suivante : [www.cherry.de/compliance](http://www.cherry.de/compliance).

###### 9 Datos técnicos

Denominazione	Valore
Tensione di alimentazione	Tastiera: 0.9 ... 1.65 V SELV Ricevitore: 5.0 VDC ±5 % SELV
Corrente assorbita	Tastiera: max 40 mA Ricevitore: max 75 mA
Batteria tastiera	1 batteria alcalina al manganese, tipo LR03 (AAA)
Frequenza di trasmissione	2400.0 ... 2483.5 MHz
Potenza di trasmissione	Max. 10 mW [EIRP]

